



Oslo kommune
Bydel Sagene

Møtebok

Utvalg: Bydelsutvalget
Møtedato: 17.12.2009
Tidspunkt: 18:30
Møtested: Sagene samfunnshus, Kaysalen

Følgende medlemmer møtte:

Navn	Funksjon	Repr	Vara for
Per Overrein	Leder	AP	
Kjell Omdal Erichsen	Nestleder	H	
Anne-Cathrine Berger	Medlem	AP	
Helge Stoltenberg	Medlem	AP	
Thore Pettersen	Medlem	AP	
Jørgen Foss	Medlem	AP	
Beate Mikalsen	Medlem	H	
Anita Sundal Skjøstad	Medlem	H	
Gry Bruland Larsen	Medlem	SV	
Ole Jørgen Nyhagen	1. Vara	SV	Mari Lund Arnem (SV)
Reza Rezaee	Medlem	Uavh.	
Guro Svenkerud Fresvik	Medlem	V	
Inge Carlèn	Medlem	V	
Eldar Aldernæs Hanson	Medlem	R	
Hans Otto Watne	1. Vara	FRP	Wenche Smeby (FRP)

Følgende medlemmer hadde forfall:

Navn	Funksjon	Repr
Mari Lund Arnem	Medlem	SV
Wenche Smeby	Medlem	FRP

Følgende fra administrasjonen møtte:

Knut Egger – bydelsdirektør
Atle Hillestad- økonomisjef
Morten Nordlie – kultur- og nærmiljøsjef

Hilde Graff – barn- og ungesjef
Inger Lise Myklebust – helse- og sosialsjef
Siri Berg – personalsjef
Leif Gjerland – informasjonssjef

Møteleder: Per Overrein
Møtesekretær: Yanina Shestakova



Bydel Sagene

Postadresse:
Postboks 4200
Nydalen
0401 Oslo

Telefon: 02180
Telefaks:
Giro: 6004 06 04092
Org.nr.: 974 778 726

E-post:
postmottak@bsa.oslo.kommune.no
internett:
www.bsa.oslo.kommune.no

Følgende saker ble behandlet:

Saksnr	Tittel
1.	Åpen halvtime
2.	Godkjenning av innkalling og saksliste
3.	Godkjenning fra møte 26.11.09
4. BU 09/111	Økonomioppfølging pr 30. november 2009
5. BU 09/112	Forslag til budsjett 2010
6. BU 09/113	Barne- og ungdomstiltak i større bysamfunn - søknad om støtte for 2010
7. BU 09/114	Personlig ombud for mennesker med alvorlig psykisk lidelse - etablering av forsøksordning
8. BU 09/115	Innstilling til valg av medlemmer og varamedlemmer til driftsstyrene for skolene i bydelen
9. BU 09/116	Kommunedelplan for byutvikling og bevaring i indre Oslo 2009 - 2025, offentlig ettersyn
10. BU 09/117	Forslag til møteplan for 1. halvår 2010
11.	Spørretimen
12.	Orienteringssaker
13.	Eventuelt

1. Åpen halvtime

Eva Borgeteien, leder av LA21, opplyste at Lokal Agenda består av frivillige, engasjerte mennesker som gjør mye frivillig arbeid. Det rekrutteres stadig nye deltakere. Det er imidlertid ønskelig at Lokal Agenda kan vise til et klart oppdrag fra Bydelsutvalget. Eva Borgeteien ba om en klargjøring av Lokal Agendas mandat. Det ønskes tilbakemelding fra Bydelsutvalget om hvordan Bydelsutvalget ønsker at LA21 skal fungere videre.

Sahra Hassan, representant fra SSFG (Sagene Somaliske Foreldregruppe):
Hassan fortalte at han representerer en gruppe av somaliske foreldre som bor i bydelen. SSFG arbeider med å heve foreldrenes og barnas kompetanse gjennom bl.a. erfaringsutvikling, hjemmelekser, kultur og diskusjon. Foreldre driver med forskjellige slags aktiviteter hvor de hjelper hverandre med praktisk informasjon som gjør det lettere å løse utfordringer i hverdagen. Gruppen savner imidlertid et eget lokale hvor de forskjellige aktiviteter kan foregå.

Toril Knatterød, leder i Rådet for funksjonshemmede:

Knatterød viste til KNK's sak 09/65 om skjenkebevilling - Parsian Restaurant og uttalte at Rådet setter en stor pris på KNK's behandling av saken i forhold til tilgjengelighet for bevegelseshemmede.

Knatterød uttalte at rådenes protokoller bør legges fram for de aktuelle komiteer før komiteene fatter vedtak. Hun oppfordret politikerne i de forskjellige komiteer om å ta hensyn til forslagene fra rådene.

2. Godkjenning av innkalling og saksliste

Innkalling og saksliste ble enstemmig godkjent.

3. Godkjenning fra møte 26.11.09

Hans Otto Watne (FRP) gjorde oppmerksom på at han ble ikke riktig referert under åpen halvtime på forrige BU-møte. Han presiserte at han uttalte seg i anledning av BU-sak 09/102 Økonomioppfølging pr 30.10.09, som stå på møteplanen 26.11.09, hvor han viste til kapittel 3.1, tabell 4 som viser akkumulert merforbruk i kjøp av sykehjemsplasser. Han minnet også om FRP's forslag til budsjett 2009 om styrking av denne posten med 2 millioner kroner. Protokoll fra møte 26.11.09 ble godkjent med korrigeringer.

4. BU 09/111

Økonomioppfølging pr 30. november 2009

Arbeidsutvalgets behandling:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt.

Bydelsutvalgets behandling:

Hans Otto Watne (FRP), Helge Stoltenberg (AP), Eldar Aldernæs Hanson (R) hadde ordet.

VEDTAK (enstemmig):

Rapport om økonomioppfølging pr 30. november 2009 tas til etterretning.

5. BU 09/112

Forslag til budsjett 2010

For protokoll for Bydelsutvalgets behandling av budsjettforslaget: se vedlegg (side 17).

6. BU 09/113

Barne- og ungdomstiltak i større bysamfunn - søknad om støtte for 2010

Barne - og ungekomiteens behandling:

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble enstemmig vedtatt.

Bydelsutvalgets behandling:

Ingen hadde ordet.

VEDTAK (enstemmig):

Bydelsutvalget slutter seg til bydelsdirektørens forslag til prioritering som vist i tabell 1 og 2.

7. BU 09/114

Personlig ombud for mennesker med alvorlig psykisk lidelse - etablering av forsøksordning

Helse- og sosialkomiteens behandling:

Saksordførerenes forslag til vedtak ble vedtatt.

Bydelsutvalgets behandling:

Kjell Omdal Erichsen (H) hadde ordet.

Kjell Omdal Erichsen (H) la frem følgende forslag fra H og V:

1. Bydelsdirektøren bes vurdere ulike måter å gjennomføre en prøveordning med personlig ombud ved å kjøpe tjenester fra frivillige organisasjoner. En prøveordning bør fortrinnsvis gjennomføres i et samarbeid med en eller flere andre bydeler, for eksempel i indre øst.

2. Det bør søkes om statlig finansiering. Dette er naturlig siden det dreier seg om å prøve ut en helt ny ordning i vårt land.

3. Det er ønskelig at ombudsordningen skal kunne omfatte all aldersgrupper innen målgruppen. Hvis prøveordningen ikke får tilstrekkelige personalressurser bør det vurderes å gi særlig prioritet til unge og barnefamilier. Hvis ordningen omfatter flere ombud kan også andre grupper som naturlig kommer inn under en ordning også få prioritet.

4. Ved etablering av en eventuell prøveordning bør det legges vekt på at ombudet i størst mulig grad bør ha en fri stilling i forhold til forvaltningen og tjenesteapparatet med utgangspunkt i de svenske erfaringene.

VOTERING:

Det ble stemt alternativt over saksordførers forslag til vedtak og forslaget fra H og V.

Saksordførers forslag ble vedtatt med 9 (5AP/ 1uavh/ 2SV/ 1R) stemmer mot 6 (3H/ 2V/ 1FRP).

VEDTAK:

1. Bydelsdirektøren bes vurdere ulike måter å gjennomføre en prøveordning med personlig ombud, enten gjennom ansettelse av ombud i bydelen, eller ved å kjøpe tjenester fra organisasjoner. En prøveordning bør fortrinnsvis gjennomføres i et samarbeid med en eller flere andre bydeler, for eksempel i indre øst.

2. Det bør søkes om statlig delfinansiering. Dette er naturlig siden det dreier seg om å prøve ut en helt ny ordning i vårt land.

3. Det er ønskelig at ombudsordningen skal kunne omfatte all aldersgrupper innen målgruppen. Hvis prøveordningen ikke får tilstrekkelige personalressurser bør det vurderes å gi særlig prioritet til unge og barnefamilier. Hvis ordningen omfatter flere ombud kan også andre grupper som naturlig kommer inn under en ordning også få prioritet.

4. Ved etablering av en eventuell prøveordning bør det legges vekt på at ombudet i størst mulig grad bør ha en fri stilling i forhold til forvaltningen og tjenesteapparatet med utgangspunkt i de svenske erfaringene.

8. BU 09/115

Innstilling til valg av medlemmer og varamedlemmer til driftsstyrene for skolene i bydelen

Arbeidsutvalgets behandling:

Bydelsutvalget innstiller følgende partier til driftsstyrene ved grunnskolene i bydelen:

1. Til driftsstyret ved Bjølsen skole:

Som medlemmer:

1. H
2. SV
3. AP

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. H
2. SV
3. V

2. Til driftsstyret ved Lilleborg skole:

Som medlemmer:

1. AP
2. SV
3. V

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. AP
2. SV
3. FRP

3. Til driftsstyret ved Sagene skole:

Som medlemmer:

1. SV
2. AP
3. FRP

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. AP
2. V
3. SV

4. Til driftsstyret ved Lønnebakken skole:

Som medlemmer:

1. AP
2. H

3. V

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. FRP
2. AP
3. AP

Bydelsutvalgets behandling:

Det ble innstilt følgende som medlemmer og varamedlemmer til driftsstyrene ved bydelens grunnskoler (med 4 manglende navn som skal innstilles senere):

1. Til driftsstyret ved Bjølsen skole:

Som medlemmer:

1. Jan Wilhelm Kavli (H)
2. Per B. Maurset (SV)
3. Jørgen Foss (AP)

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. Alvhild Hedstein (V)
2. Gry B. Larsen (SV)
3. Torgeir Lilleberg (H)

2. Til driftsstyret ved Lilleborg skole:

Som medlemmer:

1. Karina Hellum (AP)
2. Siri Sandbu (SV)
3. Inge Carlèn (V)

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. Morten R. Ruud (AP)
2. SV
3. Rudolf Neverdal (FRP)

3. Til driftsstyret ved Sagene skole:

Som medlemmer:

1. SV
2. Andreas Hafslund (AP)
3. Hans Otto Watne (FRP)

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. Therese Karlsen (AP)
2. V
3. Nina Hovensjø (SV)

4. Til driftsstyret ved Lønnebakken skole:

Som medlemmer:

1. Marit A. Heggdal (AP)
2. Sveinung H. Haugen (H)
3. V

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. Wenche Smeby (FRP)
2. Knut Sand Bakken (AP)
3. Ole Leversen (H)

VOTERING:

Bydelsutvalgets innstilling av medlemmer og varamedlemmer til driftsstyrene ved grunnskolene i bydelen ble enstemmig vedtatt.

VEDTAK (enstemmig):

Bydelsutvalget innstiller følgende som medlemmer og varamedlemmer til driftsstyrene ved grunnskolene i bydelen:

1. Til driftsstyret ved Bjølsen skole:

Som medlemmer:

1. Jan Wilhelm Kavli (H)
2. Per B. Maurset (SV)
3. Jørgen Foss (AP)

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. Alvhild Hedstein (V)
2. Gry B. Larsen (SV)
3. Torgeir Lilleberg (H)

2. Til driftsstyret ved Lilleborg skole:

Som medlemmer:

1. Karina Hellum (AP)
2. Siri Sandbu (SV)
3. Inge Carlèn (V)

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. Morten R. Ruud (AP)
2. SV
3. Rudolf Neverdal (FRP)

3. Til driftsstyret ved Sagene skole:

Som medlemmer:

1. SV
2. Andreas Hafslund (AP)
3. Hans Otto Watne (FRP)

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. Therese Karlsen (AP)
2. V
3. Nina Hovensjø (SV)

4. Til driftsstyret ved Lønnebakken skole:

Som medlemmer:

1. Marit A. Heggdal (AP)
2. Sveinung H. Haugen (H)
3. V

Som varamedlemmer (innkalles i nummerrekkefølge):

1. Wenche Smeby (FRP)
2. Knut Sand Bakken (AP)
3. Ole Leversen (H)

9. BU 09/116

Kommunedelplan for byutvikling og bevaring i indre Oslo 2009 - 20025, offentlig ettersyn

Kultur- og nærmiljøkomiteens behandling:

1. Bydelsutvalget støtter planforslagets intensjon om å finne en balanse mellom bevaring og utvikling i indre by og få en mer forutsigbar saksbehandling.
2. Bydel Sagene mener forenklingen som er gjort siden forrige høringsutkast i for stor grad har gått på bekostning av mulighet for differensiering av bestemmelser for de ulike delområdene.
3. Bydel Sagene ønsker generelt separate planprosesser for de ulike delområdene i planen for bedre å kunne ivareta lokale forhold, differensiere bestemmelsene ytterligere og for å sikre en bredere medvirkning. Bydelen vil påpeke at uten reguleringsplaner mister bydelen sin uttalerett og det blir vanskelig å fange opp de lokale konsekvensene. Planen svekker lokaldemokratiet og det er bydelsutvalget kritiske til.
4. Bydel Sagene ønsker at utnyttelsesgraden i de fleste områdene utlagt i arealbrukskategori U3 i bydelen begrenses til 200 % BRA i tråd med uttalelser til tidligere reguleringsplaner langs Akerselva og i Sandakerområdet.
5. Bydelen er uforstående til at planen på den ene siden sier at områder regulert til allmennyttige formål ikke oppheves, men likevel sier at Torshovgata 46 skal være under U3. Torshovgata 46 er regulert til offentlig formål og bør derfor ikke legges i

- en kategori som kreves 50 pst bolig. Bydelsutvalget vil også minne om at alle partiers gruppeledere i bystyret har skrevet under på et brev som sier at bystyret ikke har som intensjon å oppheve reguleringen av Torshovgata 46, og at dette området må få bestå som område for offentlig/allmennyttig formål. Bydelen vil presisere at Heidenreich-tomta gjennom merknader i bystyret er ønsket innlemmet i allmennyttige formål, idrett/friområdet og passer dermed heller ikke inn under U3.
6. Bydel sagene motsetter seg at områdene Heidenreich-tomta, Torshovgata 46 og Nordre Åsen legges ut til utviklingsområder, U3. For disse eiendommene må det føres separate planprosesser som sikrer interessene i de respektive områdene.
 7. Bydel Sagene påpeker at det ikke er riktig at hele Akerselva Miljøpark er sikret som friområde i andre reguleringsplaner, som det påstås i KDP BB. Bl.a. mangler deler av Myrraløkka og Treschows gate 2 sikring i vedtatt plan. Hele Akerselva miljøpark må sikres som friområde. Miljøparken er et unikt tur- og rekreasjonsområde. Området er enestående både hva gjelder Oslo-historie og norsk industrihistorie.
 8. Bydel Sagene forutsetter at det er feil at et område på Myrraløkka utlegges i arealbrukskategori K1 - Kvadraturen. Også dersom dette området legges ut som annen type konsolideringsområde, må forholdet til friområdet behandles nærmere. Deler av området er utlagt til friområde i KDP 4 som nå oppheves med unntak av siktbestemmelser. Tilsvarende friområde må sikres i ny plan.
 9. Bydel Sagene er positive til at norm for leilighetsfordeling tas inn i planen, men forutsetter at bestemmelse 3.10 omformuleres til å samsvare med den vedtatte normen.
 10. Bydel Sagene ser positivt på at verneinteressene er bedre sikret i det nye høringsutkastet ved at verneverdier er tatt inn i hovedkartet og at adresser på gul liste sikres vern i disse områdene. Bydelsutvalget vil for øvrig vise til Byantikvarens fagansvar i forhold til å kvalitetssikre bestemmelser og retningslinjer knyttet til verneinteresser.
 11. Bydel Sagene er skeptiske til bortfall av plankrav for utbygginger under 1500 m². Dette svekker mulighetene for medvirkning generelt og går spesielt utover barn og unges interesser i arealplanleggingen. Samlet sett vil det dessuten bli vanskelig å fange opp konsekvensene for sosial infrastruktur og lokal trafikk av flere mindre utbygginger uten planprosesser. Bydel Sagene ber om at det stilles generelt plankrav for alle utbygginger.
 12. Bydel Sagene er positive til at det er tatt inn rekkefølgekrav for sikring av bl.a. sosial infrastruktur i bestemmelse 3.3. Bydelen påpeker imidlertid at kommunedelplanen vanskeliggjør innpassing av ny sosial infrastruktur ved at potensielle arealreserver til etablering av nye skoler ilegges bestemmelser om 50 % boligandel.
 13. Bydel Sagene er positive til at bestemmelser om overvannshåndtering og fjernvarme er tatt inn i planen, men gjentar ønske om at det også stilles krav om at det tas miljøhensyn ved valg knyttet til bygningsmaterialer, inneklima, avfallshåndtering og støyskjermende tiltak.
 14. Med bakgrunn i de mangler ved planen som er påpekt i ovenstående vedtakspunkt har Bydel Sagene vanskelig for å anbefale at KDP BB vedtas slik den foreligger. Kommunedelplan anses ikke som riktig planverktøy for å binde arealbruken i indre by i slik stor grad som det legges opp til i planforslaget. Områderegulering etter ny plan- og bygningslov vil etter bydelens mening være et mer hensiktsmessig verktøy. Områdeplaner kan f.eks utarbeides for den enkelte bydel knyttet sammen med byomfattende tematiske kommunedelplaner der det er nødvendig.

Bydelsutvalgets behandling:

Jørgen Foss (AP), Anita Sundal Skjøstad (H), Hans Otto Watne (FRP) hadde order.

VOTERING:

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 1.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 2.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 3.

Forslaget ble vedtatt med 11 (5AP/ 2SV/ 1uavh/ 1R/2V) stemmer mot 4 (3H/ 1FRP).

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 4.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 5.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 6.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 7.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 8.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 9.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 10.

Forslaget ble vedtatt med 14 (5AP/ 2SV/ 3H/ 1uavh/ 1R/2V) stemmer mot 1 (1FRP).

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 11.

Forslaget ble vedtatt med 11 (5AP/ 2SV/ 1uavh/ 1R/2V) stemmer mot 4 (3H/ 1FRP).

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 12.

Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 13.

Forslaget ble vedtatt med 14 (5AP/ 2SV/ 3H/ 1uavh/ 1R/2V) stemmer mot 1 (1FRP).

Det ble stemt over KNK's forslag til vedtak, punkt 14.

Forslaget ble vedtatt med 14 (5AP/ 2SV/ 3H/ 1uavh/ 1R/2V) stemmer mot 1 (1FRP).

VEDTAK:

- 1. Bydelsutvalget støtter planforslagets intensjon om å finne en balanse mellom bevaring og utvikling i indre by og få en mer forutsigbar saksbehandling.**
- 2. Bydel Sagene mener forenklingen som er gjort siden forrige høringsutkast i for stor grad har gått på bekostning av mulighet for differensiering av bestemmelser for de ulike delområdene.**
- 3. Bydel Sagene ønsker generelt separate planprosesser for de ulike delområdene i planen for bedre å kunne ivareta lokale forhold, differensiere bestemmelsene ytterligere og for å sikre en bredere medvirkning. Bydelen vil påpeke at uten reguleringsplaner mister bydelen sin uttalerett og det blir vanskelig å fange opp de lokale konsekvensene. Planen svekker lokaldemokratiet og det er bydelsutvalget kritiske til.**
- 4. Bydel Sagene ønsker at utnyttelsesgraden i de fleste områdene utlagt i arealbrukskategori U3 i bydelen begrenses til 200 % BRA i tråd med uttalelser til tidligere reguleringsplaner langs Akerselva og i Sandakerområdet.**
- 5. Bydelen er uforstående til at planen på den ene siden sier at områder regulert til allmennyttige formål ikke oppheves, men likevel sier at Torshovgata 46 skal være under U3. Torshovgata 46 er regulert til offentlig formål og bør derfor ikke legges i en kategori som kreves 50 pst bolig. Bydelsutvalget vil også minne om at alle partiers gruppeledere i bystyret har skrevet under på et brev som sier at bystyret ikke har som intensjon å oppheve reguleringen av Torshovgata 46, og at dette området må få bestå som område for offentlig/allmennyttig formål. Bydelen vil presisere at Heidenreich-tomta gjennom merknader i bystyret er ønsket innlemmet i allmennyttige formål, idrett/friområdet og passer dermed heller ikke inn under U3.**
- 6. Bydel sagene motsetter seg at områdene Heidenreich-tomta, Torshovgata 46 og Nordre Åsen legges ut til utviklingsområder, U3. For disse eiendommene**

må det føres separate planprosesser som sikrer interessene i de respektive områdene.

7. Bydel Sagene påpeker at det ikke er riktig at hele Akerselva Miljøpark er sikret som friområde i andre reguleringsplaner, som det påstås i KDP BB. Bl.a. mangler deler av Myrraløkka og Treschøvs gate 2 sikring i vedtatt plan. Hele Akerselva miljøpark må sikres som friområde. Miljøparken er et unikt tur- og rekreasjonsområde. Området er enestående både hva gjelder Oslo-historie og norsk industrihistorie.
8. Bydel Sagene forutsetter at det er feil at et område på Myrraløkka utlegges i arealbrukskategori K1 - Kvadraturen. Også dersom dette området legges ut som annen type konsolideringsområde, må forholdet til friområdet behandles nærmere. Deler av området er utlagt til friområde i KDP 4 som nå oppheves med unntak av siktbestemmelser. Tilsvarende friområde må sikres i ny plan.
9. Bydel Sagene er positive til at norm for leilighetsfordeling tas inn i planen, men forutsetter at bestemmelse 3.10 omformuleres til å samsvare med den vedtatte normen.
10. Bydel Sagene ser positivt på at verneinteressene er bedre sikret i det nye høringsutkastet ved at verneverdier er tatt inn i hovedkartet og at adresser på gul liste sikres vern i disse områdene. Bydelsutvalget vil for øvrig vise til Byantikvarens fagansvar i forhold til å kvalitetssikre bestemmelser og retningslinjer knyttet til verneinteresser.
11. Bydel Sagene er skeptiske til bortfall av plankrav for utbygginger under 1500 m². Dette svekker mulighetene for medvirkning generelt og går spesielt utover barn og unges interesser i arealplanleggingen. Samlet sett vil det dessuten bli vanskelig å fange opp konsekvensene for sosial infrastruktur og lokal trafikk av flere mindre utbygginger uten planprosesser. Bydel Sagene ber om at det stilles generelt plankrav for alle utbygginger.
12. Bydel Sagene er positive til at det er tatt inn rekkefølgekrav for sikring av bl.a. sosial infrastruktur i bestemmelse 3.3. Bydelen påpeker imidlertid at kommunedelplanen vanskeliggjør innpassing av ny sosial infrastruktur ved at potensielle arealreserver til etablering av nye skoler ilegges bestemmelser om 50 % boligandel.
13. Bydel Sagene er positive til at bestemmelser om overvannshåndtering og fjernvarme er tatt inn i planen, men gjentar ønske om at det også stilles krav om at det tas miljøhensyn ved valg knyttet til bygningsmaterialer, inneklimate, avfallshåndtering og støyskjermende tiltak.
14. Med bakgrunn i de mangler ved planen som er påpekt i ovenstående vedtakspunkt har Bydel Sagene vanskelig for å anbefale at KDP BB vedtas slik den foreligger. Kommunedelplan anses ikke som riktig planverktøy for å binde arealbruken i indre by i slik stor grad som det legges opp til i planforslaget. Områderegulering etter ny plan- og bygningslov vil etter bydelens mening være et mer hensiktsmessig verktøy. Områdeplaner kan f.eks utarbeides for den enkelte bydel knyttet sammen med byomfattende tematiske kommunedelplaner der det er nødvendig.

10. BU 09/117**Forslag til møteplan for 1. halvår 2010****Arbeidsutvalgets behandling:**

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble vedtatt.

Inge Carlèn (V) fremmet på vegne av V følgende alternativt forslag til vedtak:

Det avholdes et møte mindre i løpet av vårsesjonen 2010. De øvrige datoene for BU-møter blir følgende: 11.02, 25.03, 29.04, 27.05, 17.06.

VOTERING:

Det ble stemt alternativt over bydelsdirektørens forslag og forslaget fra V.

Bydelsdirektørens forslag til vedtak ble vedtatt med 9 (5AP/ 2SV/ 1uavh/ 1R) stemmer mot 6 (3H/ 2V/ 1FRP).

VEDTAK:

Forslag til møteplan for 1. halvår 2010 vedtas.

Utvalg	Dato	Dato	Dato	Dato	Dato	Dato
Bydelsutvalget Kl. 1830 Sagene samfunnshus <i>Frist for å levere saker:</i>	Torsdag 28.01.	Torsdag 25.02.	Torsdag 25.03.	Torsdag 29.04.	Torsdag 27.05.	Torsdag 17.06.
	07.01.	04.02.	04.03.	08.04.	06.05.	27.05
Arbeidsutvalget Kl. 1730 Sagene samfunnshus	Tirsdag 26.01.	Tirsdag 23.02.	Tirsdag 23.03.	Tirsdag 27.04.	Tirsdag 25.05.	Tirsdag 15.06
Kultur- og nærmiljøkomiteen Kl 1800 Sagene samfunnshus	Onsdag 20.01.	Onsdag 17.02.	Onsdag 17.03.	Onsdag 21.04.	Onsdag 19.05.	Onsdag 09.06
Barne- og ungekomiteen Kl 1800 Sagene samfunnshus	Torsdag 21.01.	Torsdag 18.02.	Torsdag 18.03.	Torsdag 22.04.	Torsdag 20.05.	Torsdag 10.06
Helse- og sosialkomiteen Kl 1800 Sagene samfunnshus	Torsdag 21.01.	Torsdag 18.02.	Torsdag 18.03.	Torsdag 22.04.	Torsdag 20.05.	Torsdag 10.06
Barne- og ungdomsrådet Kl 1830 <i>Sandakerveien 33c</i>	Tirsdag 19.01.	Tirsdag 16.02.	Tirsdag 16.03.	Tirsdag 20.04.	Tirsdag 18.05.	Tirsdag 08.06

Eldrerådet K1 1400 <i>Sandakerveien 33c</i>	Mandag 18.01.	Mandag 15.02.	Mandag 15.03.	Mandag 19.04.	Tirsdag 18.05.	Mandag 07.06
Rådet for funksjonshemmede K1 1700 Sagene samfunnshus	Mandag 18.01.	Mandag 15.02.	Mandag 15.03.	Mandag 19.04.	Tirsdag 18.05.	Mandag 07.06

11. Spørretimen

Hans Otto Watne (FRP) sendte på forhånd et spørsmål om snøbrøyting i Torshovparken. Morten Nordli besvarte spørsmålet med utdeling av utarbeidet notat.

12. Orienteringssaker

Det var ingen saker til orientering.

13. Eventuelt

Det var ingen saker til eventuelt.

BYDEL SAGENE
Bydelsutvalget

Per Overrein
Leder

Yanina Shestakova
Møtesekretær

BUDSJETT 2010
PROTOKOLL FRA BYDELSUTVALGETS
BEHANDLING 17.12.09

Følgende medlemmer deltok under behandlingen:

Per Overrein (AP), Kjell Omdahl Erichsen (H), Thore Pettersen (AP), Helge Stoltenberg (AP)

Anne-Cathrine Berger (AP), Jørgen Foss (AP), Gry Bruland Larsen (SV), Ole Jørgen Nyhagen (SV), Reza Rezaee (uavhengig), Eldar Aldernæs Hanson (Rødt), Beate Mikalsen (H), Anita Sundal Skjøstad (H), Guro Svenkerud Fresvik (V), Inge Carlen (V), Hans Otto Watne (FRP).

Følgende medlemmer hadde ordet under generell debatt:

Helge Stoltenberg (AP), Kjell Omdal Erichsen (H), Gry Bruland Larsen (SV), Inge Carlen (V), Hans Otto Watne (FRP), Eldar Aldernæs Hanson (R), Reza Rezaee (uavh).

Følgende medlemmer hadde ordet under replikkrunde:

Anita Sundal Skjøstad (H), Eldar Aldernæs Hanson (R), Hans Otto Watne (FRP), Reza Rezaee (uavh), Jørgen Foss (AP), Thore Pettersen (AP), Anne-Cathrine Berger (AP), Helge Stoltenberg (AP), Guro Svenkerud Fresvik (V).

Følgende medlemmer hadde ordet under oppsummering:

Reza Rezaee (uavh), Eldar Aldernæs Hanson (R), Hans Otto Watne (FRP), Guro Svenkerud Fresvik (V), Helge Stoltenberg (AP).

TALLFORSLAG OG VEDTAK

(endringer i forhold til bydelsdirektørs forslag)

T1: Forslag fra Venstre: Rusarbeid

Det legges kr. 200.000,- til kostra 243 tilbud til personer med rusproblemer

Flertallsvedtak 14 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,H,V) mot 1 (FRP)

T2: Fellesforslag fra H,AP,SV : Frivillighetsmidler

Relativt sett små midler fra bydelen gir en stor aktivitet blant bydelens frivillige organisasjoner. Kostra 385 andre kulturaktiviteter økes med 200.000,- som skal utdeles fra KNK. Kr. 50.000,- øremerkes til kontingenter og lignende for barn/unge som ikke har råd til å delta i slike frivillige aktiviteter.

Enstemmig vedtak

T3: Forslag fra SV: Frivillighetsmidler – helse og sosial

Frivillighetsmidler innen HOS – sektoren økes med 100.000.

Flertallsvedtak 12 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,V,FRP) mot 3 (H)

T4: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Arbeidermuseum

Det settes av kr. 200.000,- til utredning av et arbeidermuseum

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

T5: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Miljøsertifisering

For å få gjennomført miljøsertifisering i bydelen settes det av kr. 200.000 til dette.

Flertallsvedtak 14 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,H,V) mot 1 (FRP)

T6: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Toaletter i parkene

Bydelsutvalget ønsker å videreføre toaletter i parkene også i 2010 og setter derfor av kr 250.000 til dette formålet

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

T7: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Sommerkonsert

Bydelsutvalget setter av kr. 200.000 til sommerkonsert på Myraløkka. Det forutsettes at det skaffes kr. 300.000 i ekstern finansiering

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

T8: Forslag fra H: Priser på utleie

Kostrå 335 rekreasjon i tettsted reduseres med 20.000,- ingen økning i leiepriser for torg og grøntområder og kostrå 120 m.fl. reduseres med 20.000 (lønn)

Mindretallsforslag 4 stemmer (H,FRP) mot 11 (AP,SV,Rezaee,R,V)

T9: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Forebyggende tiltak for barn og unge – utekontakt

I henhold til verbalvedtaket om forebyggende tiltak for barn og unge settes det av kr 250.000 til dette

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

T10: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Helsestasjon for ungdom

Helsestasjonen for ungdom er et godt forebyggende tiltak, men det er for få som benytter seg av tilbudet. Helsestasjonen for ungdom må drive et mer utadrettet arbeid. Det settes derfor av kr. 250.000 til dette.

Flertallsvedtak 11 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,V) mot 4 (H,FRP)

T11: Forslag fra H: Helsestasjonen - jordmortjenesten

Gravide kvinner bør ha et reelt valg om å bli fulgt opp under svangerskapet av en jordmor fra helsestasjonen, men kapasiteten de siste årene har ikke vært god nok til at dette har vært en reell mulighet, Budsjettenhet 431 helsestasjonen økes med 500.000,- for å styrke helsestasjonens kapasitet til oppfølging av gravide under svangerskapet (svangerskapsomsorg)

Mindretallsforslag 5 stemmer (H,FRP,R) mot 10 (AP,SV,Rezaee,V)

T12: Forslag fra AP.SV,Rezaee: Eget budsjett til rådet for funksjonshemmede og eldrerådet

Rådene i bydelen er et viktig bidrag til den demokratiske prosessen i bydelen. Det er derfor ønskelig å utvikle begge disse brukerrådene. Derfor gis begge rådene et eget budsjett slik barne- og ungdomsrådet har. Kr. 20.000,- til hvert råd

Enstemmig vedtak

T13: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Personombud

I henhold til sak om personombud settes det av kr. 200.000 til oppstart av et slikt prosjekt.

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

T14: Forslag fra SV: Forskuttet opptak i barnehagene

Det gjennomføres ikke forskuttet opptak i barnehagene. Barnehagebudsjettet økes med 1 mill (bortfalte inntekter)

Mindretallsforslag 2 stemmer (SV) mot 13 (AP,Rezaee,R,H,V,FRP)

T15: Forslag fra SV: Seniorsenteret

Tilskuddet til seniorsenteret økes med 100.000

Flertallsvedtak 10 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,FRP) mot 5 (H,V)

T16: Forslag fra FRP: Sykehjemsplasser

500.000,- avsettes til kjøp av sykehjemsplasser.

Mindretallsforslag 1 stemme (FRP) mot 14 (AP,SV,Rezaee,R,H,V)

T17: Forslag fra FRP: Hjemmetjenester

1 mill avsettes til hjemmetjenester

Mindretallsforslag 2 stemmer (FRP,R) mot 13 (AP,SV,Rezaee,H,V)

T18: Tilleggsforslag fra bydelsdirektør: Lovisa prisen

Det avsettes 200.000,- til innkjøp av 10 ministatuer av statuen av Høense Lovisa for utdeling som Lovisa pris 2010-2019.

Enstemmig vedtak

T19: Forslag fra V: Politisk styring

Kr. 200.000,- kuttet fra posten politisk styring under administrasjon og fellesutgifter kostra 100 (to færre møterunder)

Mindretallsforslag 6 stemmer (V,H,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

T19: Salderingsforslag for T1-T19

Følgende engangstiltak dekkes av mindre forbruk fra 2009:

T4:	Arbeidermuseum	200.000
T5:	Miljøsertifisering	200.000
T6:	Toaletter i parkene	250.000
T7:	Sommerkonsert	200.000
T13:	Forsøksordning med personombud	200.000
T18:	Lovisa prisen	<u>200.000</u>
		1.250.000

Følgende budsjettøkninger dekkes innen bystyrets økte ramme for 2010

T1:	Rustiltak	200.000
T2:	Frivillighetsmidler KNK – sektoren	200.000
T3:	Frivillighetsmidler HOS – sektoren	100.000
T9:	Utekontakt	250.000
T10:	Helsestasjon for ungdom	250.000
T12:	Brukerrådene	40.000
T15:	Tilskudd til seniorsenteret	<u>100.000</u>
		1.140.000

Bydelsdirektør gis fullmakt til å plassere budsjettendringene på rett budsjettenhet og kostrakapittel.

Etter dette gjenstår 4,150 mill i overført mindre forbruk fra 2009 og 1,586 av bystyrets økte ramme for bydelen. 1,586 mill i økt ramme avsettes foreløpig på kostra 252 barnevernstiltak utenfor familien.

Bydelsdirektør fremmer egen sak om disponering av de resterende midler inkl. mindre forbruket fra 2009 i løpet av februar/mars.

Enstemmig vedtak

VERBALFORSLAG OG VEDTAK

Arbeidsutvalgets område

VA1: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Kostnader ved bestiller/utfører ordningen

Bestiller/utfører ordningen er en svært byråkratisk ordning. Oslo kommune er preget av et voksende byråkrati og dette medfører at midler tas bort fra selve velferdsproduksjonen og over på administrasjon. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å komme tilbake med en sak til bydelsutvalget hvor de organisatoriske og økonomiske konsekvensene av denne ordningen blir diskutert. Bydelsutvalget ber også om at bydelsdirektør i denne saken diskuterer alternative løsninger.

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

VA2: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Lærlinger i bydelen

Bydelsutvalget ber bydelsdirektøren igangsette tiltak for å ta inn flere lærlinger i bydelen. Direktøren bes komme tilbake til bydelsutvalget med en redegjørelse for arbeidet med å ansette lærlinger i bydelen.

Enstemmig vedtak

VA3: Forslag fra Venstre: Behandling av hørings saker

Stadig mottar bydelen beklageligvis høringsdokumenter fra byrådet med kort svarfrist. Disse blir ofte administrativt behandlet. Det er viktig at lokaldemokratiet i størst mulig grad skal stå bak bydelens hørings svar. Bydelsutvalgets leder bes sørge for at det innkalles til ekstra- ordinære møter i arbeidsutvalget i de tilfeller hvor høringsfristen er slik at det ikke lar seg gjøre å behandle saken i bydelsutvalget på ordinær måte.

Flertallsvedtak 10 stemmer (SV,Rezaee,R,H,V,FRP) mot 5 (AP)

VA4: Forslag fra Venstre: Bydelen som attraktiv arbeidsplass

For å rekruttere faglært arbeidskraft i et arbeidsmarked hvor det er kamp om førskolelærere og hjelpepleiere/omsorgsarbeidere, er det svært viktig at bydelen klarer å markedsføre seg som en attraktiv arbeidsplass for disse yrkesgruppene. Bydelsdirektøren bes utarbeide en konkret strategi for markedsføring av bydelen som en attraktiv offentlig arbeidsgiver, planen skal inneholde konkrete tiltak for markedsføring og omdømmebygging.

Enstemmig vedtak

VA5: Forslag fra Venstre: Gjennomgang av råd og utvalg

Bydelsdirektøren bes legge frem en sak som redegjør for hva slags mandat bydelens ulike råd og utvalg har, hvordan dette er hjemlet i lovverket, og hvordan råd og utvalg fungerer i dag.

Forslaget ble trukket

VA6: Forslag fra H: Sykefravær

Sykefraværet ved enhetene i bydelen er til dels fortsatt for høyt og må følges videre opp. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å sammenligne sykefraværet ved relevant enheter med tilsvarende enheter i andre bydeler og rapporterer tilbake resultatene samt redegjøre for de tiltak administrasjonen har iverksatt.

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

VA7: Forslag fra H: Bruk av konkurranse

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å bruke konkurranse som virkemiddel både for å bedre kvaliteten i tjenestetilbudet og frigjøre ressurser. Bydelsdirektør bes derfor om å revidere rapporten om konkurranseutsetning av tjenestetilbudet.

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

VA8: Forslag fra V: Møtevirksomhet

Bydelsutvalget har avholdt flere møter i 2009 enn den politiske saksmengden skulle tilsa. Det er kostbart på avholde BU-møterunder og mange bydeler i Oslo fungerer svært godt med en noe mindre møtefrekvens. Det er ikke nødvendig å avholde månedlige BU-møterunder, og det er sakene som behandles og kvaliteten på disse som sier noe om vi har et velfungerende lokaldemokrati i Sagene, og ikke hvor mange møter vi avholder i året. Det er mange tiltak i bydelen som har behov for midlene vi benytter på unødvendige møter, og bydelsutvalget vedtar derfor å kutte med ett BU-møte per halvår i 2010.

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

Helse- og sosialkomiteens område:

VH1: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Kostnad ved innføring av fritt brukervalg i hjemmesykepleien

Bystyret har pålagt bydelene å innføre fritt brukervalg i hjemmesykepleien i 2011. Dette vil få organisatoriske utfordringer for Sagene bydel, det vil også kunne få økonomiske konsekvenser. Bydelsutvalget ber derfor bydelsdirektør om å komme tilbake med en sak til bydelsutvalget om de økonomiske konsekvensene en innføring av fritt brukervalg i hjemmesykepleien vil få for bydelen.

Enstemmig vedtak

VH2: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Tilsynsutvalg i hjemmetjenestene

Tilsynsutvalget for hjemmetjenesten er avhenging av tilbakemeldinger fra brukerne av hjemmetjenesten for å kunne utføre sitt tilsyn. De to siste årene har det ikke vært noen henvendelser til dette tilsynsutvalget. Det må derfor settes et spørsmålstegn ved om tilsynsutvalget for hjemmetjenesten fungerer slik det er forutsatt. Bydelsutvalget ber derfor bydelsdirektør om å komme tilbake med en sak til bydelsutvalget om

hvordan tilsynsutvalget for hjemmetjenesten kan fungere bedre. Det er i en slik sak også ønskelig med en gjennomgang av hva andre bydeler i Oslo gjør.

Enstemmig vedtak

VH3: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Overligg

Ferdig behandlede pasienter ved sykehusene kan ikke alltid flyttes tilbake til bydelen fordi bydelen ikke er klar til å ta imot pasientene. Bydelen må betale for den tiden ferdigbehandlede pasienter blir liggende på sykehuset. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å komme tilbake til bydelsutvalget med en sak om hvor mye bydelen betaler for dette hvert år. I samme sak ber vi også om en vurdering om hva som skal til for å få ned denne kostnaden.

Enstemmig vedtak

VH4: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Sykehjemsplasser

Eldreombudets årsmelding 2008 behandler bl.a. spørsmålet om det er tilstrekkelig mange sykehjemsplasser i Oslo. Eldreombudet mener bydelenes praksis med tildeling av plasser er for streng, og at saksbehandlingstiden er for lang. Hun stiller også spørsmål ved kompetansen til søknadskontorene. I meldingen nevnes ingen spesiell bydel. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om at det blir lagt fram en sak der disse spørsmålene blir belyst og vurdert for vår bydel. Konkret ønsker bydelsutvalget en oversikt over mange søker som får avslag, gjerne fordelt på alder.

Enstemmig vedtak

VH5: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Kvalitet i tjenestene

Bydelsutvalget fikk i oktober (BU-sak 09/96) en grundig gjennomgang av HOS-avdelingens arbeid med kvalitet i tjenestene. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om en rapport om hvordan utviklingen av dette kvalitetsarbeidet har vært.

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

VH6: Forslag fra Venstre: Plan for rusomsorg

Bydelsdirektøren bes utarbeide en helhetlig plan for rusomsorg i bydelen. Planen skal berøre hele kjeden; forebyggende tiltak, akuttbehandling og ettervern, med særlig fokus på unge med rusproblemer. BU ønsker å få klarhet i hvilket ansvar bydelen har i dag, og hvordan bydelen kan bidra til en mer helhetlig rusomsorg i byen.

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

VH7: Forslag fra Venstre: Legehjemler

Det fremkommer i budsjettokumentet under punkt 3.1. at bydelen har fått tildelt 4 nye legehjemler, og at det skal vurderes hvorvidt 2 av disse skal knyttes til bydelens helsetilbud. Bydelsdirektøren bes forelegge en sak om benyttelse av nye legehjemler til avgjørelse i bydelsutvalget, hvor det fremkommer hvordan disse ressurser kan benyttes til målrettet forebyggende helsetiltak.

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

VH8: Forslag fra SV: Brukervalg hjemmehjelp

Det ble innført fritt brukervalg i hjemmehjelpstjenesten for noen år tilbake. Bydelsutvalget ønsker å få en sak som tar opp bydelens erfaringer med kostnader knyttet til denne omleggingen. Vi er både opptatt av selve omleggingskostnadene, men også mer varige kostnader knyttet til merarbeid i forhold til rapportering og kontroll både for administrativt personale og for det personalet som skal betjene brukerne.

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

VH9: Forslag fra H: Organisering av arbeidstiltak I

Bydelsutvalget ber bydelsdirektøren om en sak som redegjør for effekten av dagens organisering av arbeidsmarkedstiltakene i forhold til da bydelen selv drev tiltakene (oppgavedifferensieringen)

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

VH10: Forslag fra H: Organisering av arbeidstiltak II

Bydelsutvalget ber bydelsdirektøren, med hjemmel i Lov om forsøk i offentlig forvaltning og Lov om arbeidsmarkedstjenester § 12, søke Kommunal og regionaldepartementer om at NAV Sagene skal disponere tiltaksmidler innenfor arbeidsmarkedstiltakene lokalt. Hensikten skal være å styrke tiltakene, hvor man lokalt har et helhetlig og sammenhengende ansvar for personer som har sosialhjelp som viktigste kilde til livsopphold og personer som deltar i introduksjonsprogram, etter mønster fra forsøket med oppgavedifferensiering i bydel Sagene som varte frem til 2008.

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

VH11: Forslag fra SV: Trimm

Bydelsutvalget vil be at det som ledd i det forebyggende helsearbeidet, blir satt i gang gratis felles mosjons/trimtilbud i parkene om sommeren med eldre og ungdom som målgruppe

Flertallsvedtak 8 stemmer (AP,SV,Rezaee) mot 7 (H,V,FRP,R)

VH12: Forslag fra AP: Helsestasjonskapasitet

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å legge fram en sak om helsestasjonens kapasitet for gravide kvinner. Dette med henblikk på oppfølging av gravide under svangerskapet av en jordmor fra helsestasjonen.

Enstemmig vedtak

VH13: Forslag fra H: Booppfølging

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å samarbeide med Husbanken om finansiering av booppfølging. Tiltakene skal være for innbyggere med svak boevne. Bydelsutvalget ber dernest bydelsdirektør om å legge fram en sak om hvordan tiltakene kan koordineres og iverksettes

Mindretallsforslag 4 stemmer (H,FRP) mot 11 (AP,SV,Rezaee,R,V)

Barn- og ungekomiteens område:

VB1 Forslag fra AP,SV,Rezaee: Pris på barnehageplasser

Byrådet har overfor bystyret lagt fram et forslag om at driften av alle nye kommunale barnehager skal settes ut til private. Bydelsutvalget er opptatt av å ha nok barnehageplasser til alle bydelens barn. I takt med befolkningsveksten er det derfor viktig at det bygges nok barnehager i bydelen. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å legge fram en oversikt over bydelen barnehager, både kommunale, private og familiebarnehager, der det fremkommer offentlig finansiering per oppholdstime, fordelt på disse kategoriene. Bydelsutvalget vil, under forutsetning av at byrådets forslag blir vedtatt av bystyret, legge til grunn at kravene til private som drifter kommunale barnehager blant annet omfatter krav til opptaksregler, bemanningsnorm, tilnærmet samme arbeids-, lønns- og pensjonsvilkår som kommunens egne

barnehager. Bydelsutvalget legger også til grunn at kostnadene ved å sette ut driften til private ikke vil øke, sammenlignet med kommunens egen drift av barnehager.

Mindretallsforslag 7 stemmer (AP,Rezaee,R) mot 8 (H,V,FRP,SV)

VB2: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Vannvokterboligen

For at barn skal lykkes på skolen er det viktig at alle barn kan norsk når de begynner der. Bydel Sagene har et prosjekt på Vannvokterboligen som skal sørge for at barn som ikke går i barnehage også skal lære seg norsk. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å komme tilbake til bydelsutvalget med en beskrivelse av dette prosjektet. Bydelsdirektør bes også om å vurdere om det er behov for å utvide og videreutvikle dette prosjektet.

Enstemmig vedtak

VB3: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Utekontakt

Bydelsutvalget mener at forebyggende ungdomsarbeid blant barn og unge er god samfunnsøkonomi. Det gir bedre levekår for den enkelte og sparer kommunen og bydelen for svært dyre ”reparerende” tiltak i etterkant. Bydelsutvalget viser til økende tendens til at barn og unge ruser seg. Uteseksjonen i Oslo mener at utekontaktene spiller en viktig rolle i å oppdage rustendenser blant denne gruppa. Ved å arbeide oppsøkende kommer de tidlig i kontakt med ungdom som er i faresonen, og har dermed større muligheter til å stoppe eller redusere uheldig problemutvikling. Mange bydeler har utekontakter. Bydelsutvalget viser til at Bydel Sagene vedtok i fjorårets budsjett å opprette en utekontakt. Bydelsutvalget mener at denne bydelen bør opprette en utekontakt i form av en person, for å styrke det forebyggende arbeidet blant barn og unge. Bydelsutvalget ber derfor bydelsdirektør om å komme tilbake til bydelsutvalget med en sak om dette. Bydelsutvalget ber samtidig om at det i denne sak også redegjøres for hvordan andre bydeler har organisert sine utekontakter. Ansettelse av en utekontakt skal skje slik at de økonomiske rammene holdes og at allerede igangsatte prosjekter videreføres. Bydelsutvalget ber også om en vurdering av disse prosjektene.

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

VB4: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Barnefattigdom

Fattigdom og ikke minst barnefattigdom er et stort problem i vår bydel. Vi vet at barnevernet og sosialkontoret har et sterkt fokus på barnefattigdom, og at bydelen har fått i stand en rekke tiltak og tilbud for barn og unge som vokser opp i trange kår. Bydelsutvalget ber om at bydelsdirektør ser på om det er mulig å gjøre enda mer for disse gruppene, ikke minst for at de sosialt skal kunne delta på linje med andre.

Enstemmig vedtak

VB5: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Ungdomstilbud i bydelen

Bydelsutvalget ber administrasjonen vurdere omfanget av ungdomstiltakene i bydelen. Dette sees i forhold til de prognoser som tilsier en vekst på over 27 % mellom 6 – 18 år innen 2012. Vil dagens ungdomstilbud klare en slik økning, da også med tanke på opprettelse av nye Sandaker skole. Hvilke tiltak kan bydelsdirektør se for seg for å møte dette behovet.

Enstemmig vedtak

VB6: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Forebygging

Bydelens barn og unge skårer over gjennomsnittet på mobbing i følge budsjettet. Det er også alarmerende at skolene rapporterer om økende tendenser til mer vold, mobbing og uro helt ned på barneskolen. Bydelsutvalget ser alvorlig på dette, og ber bydelsdirektør redegjøre for hvordan bydelens tjenester kan bidra til å motvirke en slik utvikling i samarbeid med skolene.

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

VB7: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Trygg skolegang

I forbindelse med nær forestående bygging av ny barne- og ungdomsskole på Sandaker, er bydelsutvalget opptatt av at den nye skolen blir en god og trygg læringsarena. Bydelen bør engasjere seg med sikte på å oppnå at barne- og ungdomsmiljøet under og etter skoletid skal være så godt som mulig. Bydelsutvalget ber om å få seg forelagt en sak som drøfter forebyggende arbeid for å oppnå dette. Herunder kontakt med UDE.

Flertallsvedtak 9 stemmer (AP,SV,Rezaee,R) mot 6 (H,V,FRP)

VB8: Forslag fra H: Barnehageplasser

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å legge frem en sak som belyser hvor stort omfanget av ledige plasser i bydelens barnehager er og skisser mulige løsninger for å benytte barnehagekapasiteten fullt ut.

Enstemmig vedtak

VB9: Forslag fra F: Sesongkort

Bydelens skolebarn tilbys sesongkort til minigolfen over Lilleborgbanen (kostra 231/235)

Mindretallsforslag 1 stemme (FRP) mot 14 (AP,SV,Rezaee,R,H,V)

Kultur og nærmiljøkomiteens område:

VK1: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Sysselsetting av ungdom i bydelen – Grønn Patrulje

Tidligere hadde bydelen en sysselsatt gruppe som jobbet med vedlikehold, rengjøring og forskjønnning av bydelen. Oppdragene til Grønn Patrulje var varierte og besto av søppelplukking, taggefjerning, utvendig vår rengjøring på bydelens tjenestesteder samt gressklipping og snømåking. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør se på behov og muligheten til å opprette en lignende gruppe igjen. Det vises til at Bydel Grünerløkka har et lignende opplegg i samarbeid med NAV

Enstemmig vedtak

VK2: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Sandaker skole – en skole i nærmiljøet

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør igangsette en dialog med UDE for å sikre at den fremtidige flerbrukshallen som skal bygges i sammenheng med Sandaker skole blir bygget i samsvar med det behovet bydelen har, i forhold til øvingslokaler til kor, korps og orkestre og eventuelt muligheten for opprettelse av et nærmiljøhus. Direktøren bes også drøfte om det er mulig å få integrert et ungdomstiltak i sammenheng med skolen, med tanke på den økende befolkningsveksten. Dette kan sees i sammenheng med overnevnt verbalforslag (VB7)

Flertallsvedtak 13 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,H,FRP) mot 2 (V)

VK3: Forslag fra AP,SV,Rezaee,H,R: Universell utforming – tjenestesteder

Det er viktig at bydelens tjenesteder er tilrettelagt for alle. Bydelens tjenestesteder er viktige besøksarenaer for befolkningen, og det er viktig at alle har tilgang til disse lokalitetene. Det er bekymringsfullt dersom ikke alle publikumssteder som bydelen drifter blir universelt utformet for å imøtekomme krav og intensjoner i nytt regelverk.

Bydelsutvalget vil ha seg forelagt en sak hvor det redegjøres for status på bydelens bygninger i forhold til gjeldende krav, og eventuelt hvilke økonomiske utgifter som må til for å oppnå universell utforming og eventuelle støtteordninger forbundet med slike tilpassinger.

Enstemmig vedtak

VK4: Forslag fra AP,SV,Rezaee; Universell utforming – lokaldemokratiet

Bydelsutvalget mener at målet er at all aktivitet i regi av Bydel Sagene legges til universell utformede møteplasser, da dette er med på å sørge for et bedre lokaldemokrati. Tidspunktet for gjennomføringen kommer bydelsutvalget tilbake til – jfr. også VK3.

Flertallsvedtak 14 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,H,V) mot 1 (FRP)

VK5: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Juletrygghet for befolkningen

Julen er en vanskelig tid for mange mennesker i bydelen. Bydelsutvalget ber bydelsdirektør se på muligheten for å holde noen av tjenestestedene, som for eksempel Samfunnshuset og enkelte ungdomstiltak, oppe i julen. Bydelsutvalget ber også bydelsdirektør se på muligheten for å opprette noen ekstra tilbud som for eksempel juletreffester eller lignende i samarbeid med frivilligheten i bydelen.

Flertallsvedtak 14 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,H,V) mot 1 (FRP)

VK6: Forslag fra AP,SV,Rezaee: Kommunale boliger

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør legge fram en sak om hvordan erfaringene fra boligprosjektet i Drøbaksgata 1 kan utnyttes og videreføres i de kommunale boligene i Torshov – Sandakerområdet

Enstemmig vedtak

VK7: Forslag fra Venstre: Gatebruksplan

Bydelsdirektøren bes ta initiativ til å ta kontakt med samferdselsetaten om å få en oversikt over ansvarsforhold for gatene i bydelen / en gatebruksplan. Formålet med planen skal være å styrke lokaldemokratiets mulighet til å komme med innspill på hvordan gater og veier i bydelen skal brukes.

Flertallsvedtak 14 stemmer (AP,SV,Rezaee,R,H,V) mot 1 (FRP)

VK8: Forslag fra H: Bruk av bydelens parker

De mange parkene i Bydel Sagene kan med fordel brukes av flere og økt aktivitet i parkene vil også være positivt tilskudd til bydelens kulturliv, samtidig som økt bruk vil medføre økte leieinntekter for bydelen. Bydelsutvalget ber derfor bydelsdirektør om å utforme en strategi for hvordan bydelen kan innta en mer aktiv rolle som utleier til kulturarrangementer som for eksempel festivaler, all den tid nabobydelene har problemer med å få plass til alle som ønsker å ha arrangementer i parkene der.

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

VK9: Forslag fra H: Måling av vannkvalitet

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å anskaffe systematiske målinger av forurensende utslipp i Akerselva ned til Ring 2. Målingene må være av en slik kvalitet og at de kan danne grunnlaget for en identifisering og kostnadsanalyse (ikke overslag) for de oppgraderinger som er nødvendige for å sikre vedvarende akseptabel badevannskvalitet ned til Ring 2. Resultatene og forslag til videre tiltak bes forelagt bydelsutvalget innen utgangen av 2010.

Mindretallsforslag 5 stemmer (H,FRP,R) mot 10 (AP,SV,Rezaee,V)

VK10: Forslag fra AP: Måling av vannkvalitet

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør komme med en egen sak om kvaliteten til Akerselva. Bydelsutvalget ber om en tilstandsrapport, som viser en oversikt over utslipp i Akerselva ned til Ring 2. I tillegg ber bydelsutvalget om at eventuelle behov for oppgraderinger for å oppnå akseptabel badevannskvalitet blir lagt fram samtidig.

Enstemmig vedtak

VK11: Forslag fra H: Leskur/toaletter

Bydelsutvalget ber bydelsdirektør om å følge opp bystyresak 364 (byrådssak 225) av 10.11.2009 "Evaluering og utvidelse av ordningen med reklamefinansiert leskur og toaletter" og redegjøre for hvorvidt det er behov for og mulig å få satt opp flere permanente toalettinstallasjoner i bydelen.

Mindretallsforslag 6 stemmer (H,V,FRP) mot 9 (AP,SV,Rezaee,R)

MERKNADER

Arbeidsutvalget område

MA1: Merknad fra AP,SV, Rezaee med tilslutning fra R: Økonomi

Bydelsutvalget er glad for at bydelen i 2009 går med et mindre forbruk. Samtidig er det viktig å være oppmerksom på at mindre forbruket fra 2008 var betydelig høyere. Dette betyr at bydelen i 2009 har hatt høyere aktivitet enn det var rom til i budsjettet. Bydelsutvalget mener at rammene som tildeles fra bystyret til bydelen er for små. Bydelens innbyggere har et større behov for tjenester enn det vi kan gi i dag. Det er

spesielt innen ikke lovpålagte områder hvor dette er tydeligst. Bydelsutvalget mener at det i årene fremover er behov for mer midler til bydelen.

Mindre forbruket fra 2009 forutsettes brukt innen de områder bydelsdirektøren har pekt på i budsjettframlegget.

MA2: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R: Underfinansiering av helse og sosial

Regnskapsrapporter fra bydelene i Oslo viser at flertallet i bystyret gjennom lang tid har bedrevet en underfinansiering av helse og sosial tjenesten i byen. Bydelene tildeles alt for få midler til dette området. Dette er uheldig og gjør at bydelene må benytte midler tiltenkt andre områder for å kompensere dette. Bydelsutvalget er glad for at prisen på sykehjemsplasser er satt ned og at dette vil være med på å redusere underfinansieringen i årets budsjett.

MA3: Merknad fra H med tilslutning fra V og FRP: Bruk av konkurranse

Høyre merker seg at administrasjonen tar grep for å møte konkurransen fra private aktører ved innføring av brukervalg. Dette er dobbelt positivt da det viser at administrasjonen er proaktiv og handlingsdyktig, og at når kommunale tjenester får konkurranse fra alternative private tilbydere så finner tjenestene muligheter for å forbedre egen drift.

MA4: Merknad fra H med tilslutning fra FRP: Kommuneøkonomi

Dersom AP og SV hadde fått vedtatt sine alternative budsjett for Oslo de siste årene, ville de påført kommunen så store utgifter til renter og avdrag over driftsbudsjettet at bydeler, skoler, rusomsorg og resten av kommunens virksomheter måtte ha kuttet drastisk.

For store låneopptak fører over tid til kutt i velferd og skatteøkninger. For 2010 foreslår AP og SV at de 250 millionene kroner i ekstraordinære inntekter i 2009 som byrådet la opp til å bruke til nedbetaling av lån, sammen med et ytterligere lån på 200 millioner, skal brukes til å finansiere økte og varige driftsutgifter. Altså økt låneopptak og ingen nedbetaling av gjeld.

AP og SV prøver også å øke skatteinngangen med 100 millioner uten noen form for grunnlag for å gjøre det. De bevilger 15 millioner ekstra til kemneren og mener at dette vil gi dem de ekstra pengene. Dette til tross for at kemneren selv sier at ekstra midler ikke vil gi økt skatteinngang.

Store låneopptak over tid fører til høy gjeldsgrad. Dersom dette etterfølges av en nedgangskonjunktur og lavere skatteinntekter vil driften måtte kuttes betydelig. Det er bare å se hvilke finansielle problemer Trondheim nå opplever. Dette oppleves ikke Oslo med et borgerlig styre.

Helse- og sosialkomiteens område:

MH1: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R,V og H: Rus

Bydel Sagene har fortsatt mange som sliter med rus. Dette henger sammen med det store antall kommunale boliger i vår bydel. Bydelsutvalget er opptatt av at denne gruppen får god behandling i det kommunale hjelpeapparatet. Bydelsutvalget er også opptatt av at denne gruppen har gode boligforhold.

MH2: Merknad fra H med tilslutning fra V,FRP: Brukervalg

Høyre er spesielt positive til at bystyret har omtanke for de som trenger hjemmesykepleie og ønsker at de skal få velge selv hvem som skal være omsorgsperson. Dette vil gi økt trygghet for den enkelte bruker. Høyre mener at fritt brukervalg er viktig sosialt og demokratisk gode. Flere tilbydere også av omsorgstjenester er viktig, da de utgjør et alternativ for de som av en eller annen grunn ikke ønsker å benytte det kommunale tilbudet. For de private omsorgsforetakene er det å levere en best mulig tjeneste til enhver tid, et være eller ikke være. Det kommer også tydelig frem i undersøkelser blant deres brukere og ansatte.

Barn- og ungekomiteens område:

MB1: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R,V,H (enstemmig merknad): Barnefattigdom

En undersøkelse gjennomført av FAFO viser at 21 % av barna i Sagene bydel er fattige. Det er store sosiale forskjeller i Oslo. Forskjellene innad i byen når det gjelder andelen fattige barn er større enn de kommunale variasjonene i resten av landet. Gamle Oslo skiller seg klart fra de andre bydelene med en veldig mye høyere barnefattighetsrate og en større andel barn i sosialhjelpshushold. Også Grünerløkka, Sagene og Søndre Nordstrand har høyere andel fattige barn og høyere andeler barn i hushold som mottar sosialhjelp. Nesten 8 av 10 fattige barn i Oslo kommer fra andre deler av verden enn den vestlige, men sammensetningen av gruppen fattige barn varierer en god del mellom de ulike bydelene i Oslo. Bydelsutvalget er bekymret over utviklingen innen barnefattigdom og vil følge utviklingen nøye.

MB2: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R: Underfinansiering av helse og sosial

Regnskapsrapporter fra bydelene i Oslo viser at flertallet i bystyret gjennom lang tid har bedrevet en underfinansiering av helse og sosialtjenesten i byen. Bydelene tildeles altfor få midler til dette området. Dette er uheldig og gjør at bydelene må benytte midler tiltenkt andre områder for å kompensere dette.

MB3: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R: Barnehager

Bydelsutvalget har lagt merke til at barnebefolkningen i bydelen vokser. Dette betyr at det vil være behov for flere barnehageplasser i årene som kommer. Det må derfor fortsatt være fokus på at det bygges nok antall plasser.

Bydelsutvalget er kritisk til at Oslo nå er et opptaksområde. Det er vesentlig for barn at de kan gå i barnehager i sitt nærmiljø slik at de kan bygge relasjoner til andre barn i sitt nærmiljø og at overgangen til skole ikke blir så stor.

Bydelsutvalget er opptatt av at det skal være kvalitet i våre barnehager. Det er derfor viktig at det ansettes godt kvalifisert personell og at dette personalet gis mulighet til utvikling. Bydelsutvalget påpeker også viktigheten av at barn har mannlige forbilder i barnehagene og at det er viktig å ansette også menn.

MB4: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R,V,H,FRP (enstemmig merknad): Ungdomstiltakene

Bydelens barne- og ungdomstiltak er viktige forebyggingsarenaer. Bydelsutvalget er opptatt av å opprettholde og videreutvikle de gode tiltakene vi har i bydelen. Det er viktig at bydelen har gode og tilpassede tiltak rettet mot barn og ungdom. Det er også viktig med tiltak rettet mot barn og ungdom som bor i de kommunale leilighetene.

Kultur og nærmiljøkomiteens område:

MK1: Merknad fra AP,SV, Rezaee med tilslutning fra R: Voldsløkka

Bydelsutvalget viser til bystyresak 305/2008 Arealplan for Voldsløkka hvor etablering av flere nye og oppgraderte idrettsflater ble vedtatt. Bydelsutvalget vil understreke at fremdriften for de anleggene som allerede er finansiert, skatehall og landhockey/kunstisbane, ikke må forsinkes av de anleggene som ennå ikke er finansiert. Bydelsutvalget mener at det i forbindelse med utbyggingen av skatehallen og landhockey/kunstisbanen må legges til rette for et klubblokale til Sagene IF knyttet til Bjølsenfeltet og landhockey/kunstisbanen. Sagene IF, som organiserer breddeidrettstilbud for barn og unge i nærområdet innen fotball, bandy, innebandy og landhockey, vil være den klubben som får hovedansvare for at Voldsløkka idrettspark driftes på en god måte. Bydelsutvalget mener derfor at klubbhusarealene må komme i

de planene som allerede har finansiering og ikke blir skjøvet ut til de prosjekter som har uviss ferdigstillingsdato.

MK2: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R: Midtsommerkonsert på Myraløkka

Bydelsutvalget ser positivt på det arbeidet administrasjonen gjør med sikte på et midtsommersarrangement på Myraløkka. Bydelsutvalget mener at et slikt tiltak bygger oppunder kulturstrategien, og sørger for at lokale krefter, sammen med profesjonelle krefter, gir et forebyggende og viktig tilbud til bydelens befolkning.

MK3: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R,H og V: Høuse Lovisas Hus

Bydelsutvalget mener at det arbeidet som gjøres i Høuse Lovisas hus er en viktig berikelse for bydelen. Bydelsutvalget er opptatt av lokale møteplasser og ser Høuse Lovisa som et godt eksempel på en slik møteplass.

MK4: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R ,H og V: Kulturkalenderen

Bydelsutvalget er stolte av å være Oslos kulturbydel, og er opptatt av å formidle alle de gode kulturtiltakene som gjøres i bydelen til så mange som mulig. Bydelens egen kulturkalender er en viktig arena for videreformidling av kulturlivet i Sagene. Bydelsutvalget ønsker likevel at det blir sett på hvordan kalenderen kan utvikles for å nå enda flere og om formen kan ytterligere forbedres.

MK5: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R og V: Sagene Bad

Bydelsutvalget er opptatt av å gi et helhetlig tilbud rettet mot bydelens befolkning. Sagene bad ville være med på å styrke et helhetlig tilbud. Bydelsutvalget er opptatt av å få åpnet folkebadet for bydelens befolkning. Dette er også viktig for skolene i bydelen.

MK6: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R,H og V: Sagene samfunnshus

Sagene samfunnshus er en viktig faktor for integrering og lokal demokrati. Huset har blitt et sentrum i bydelen med fokus på bærekraft og miljø. Det arbeidet som gjøres på samfunnshuset er viktig for bydelens beboere. Bydelsutvalget er opptatt av at huset også i fremtiden skal være en lokal arena for bærekraft og miljø. Det er derfor viktig at det sees på muligheten til å pusse opp huset.

MK7: Merknad for AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R: Skole

Bydelsutvalget er opptatt av at skolene har en god dialog med bydelen, da dette er med på å gjøre skolehverdagen til en bedre læringsarena samtidig som dette er med

på å bidra til et bedre ungdomsmiljø i bydelen. Bydelsutvalget mener det er viktig at fremtidige skoler som bygges i bydelen tilpasses det behovet bydelen har. Bydelsutvalget er samtidig bekymret for at antall skoleplasser som er planlagt i bydelen antagelig er for lite. Bydelsutvalget ser at antall barn og unge vil øke, og at når Sandaker skole står ferdig i 2012, kan behovet for flere skoleplasser allerede være til stede. Bydelsutvalget mener at Heidenreich- tomte kan være en mulig lokalisering for ytterligere en ny skole i bydelen.

MK8: Merknad fra AP,SV,Rezaee med tilslutning fra R: Kommunale boliger

Bydelsutvalget er fortsatt bekymret for bomiljøet i de kommunale gårdene i bydelen. Bydelsutvalget har tidligere pekt på at bomiljøvaktmestre vil kunne være med på å bedre dette.

Bydelsutvalget er fortsatt kritisk til gjengs leie i de kommunale leiligheter. Samtidig mener bydelsutvalget at det er for få kommunale leiligheter i Oslo. Sagene bydel har en stor andel av de kommunale leiligheter i Oslo og bydelsutvalget mener derfor det er behov for kjøp eller utbygging av kommunale leiligheter andre steder i byen enn indre by. Bydelsutvalget stiller seg positive til sammenslåing av små kommunale leiligheter slik at de er bedre tilpasset barnefamilier, men slike sammenslåinger må ikke gå ut over antall kommunale leiligheter.

Bydelen har tidligere gitt noen små og store midler til kommunale gårder etter søknad fra gårdsstyrene for å lage lekeplasser, sitteplasser osv. Det var en riktig og fornuftig investering og de gårdsstyrene som fikk midlene er fornøyde. Behovet for støtte er blitt større og bydelsutvalget håper at bydelen sammen med Boligbygg KF kan fortsette samarbeidet og fortsette med slike utbedringer for bomiljøet. Bydelsutvalget ønsker at gårdsstyrene i kommunale gårder kan kunne søke på bydelens frivillighetsmidler til arrangementer i gårdene.

MK9: Merknad fra H med tilslutning fra V og FRP: Midtsommerkonsert

Høyre ser positivt på ideen om å avholde en midtsommerkonsert på Myraløkka, og tror det kan være et positivt kulturinnslag for bydelens befolkning. At administrasjonen arbeider med dette som en del av kulturstrategien er bra, men Høyre mener det er viktig at det ikke legges opp til et arrangement som blir en for stor belastning på bydelens økonomi.

MK10: Merknad fra H med tilslutning fra FRP: Sagene bad

Høyre mener det er viktig at barn lærer seg å svømme, og vi mener også at offentlige bad er et viktig fritidstilbud til byens befolkning. Høyre er imidlertid opptatt av at bydelens befolkning har tilgang til moderne svømmetilbud, og ser utfordringene i å skulle innplassere noe så driftsmessig krevende som en svømmehall med moderne fasiliteter i et gammelt bygg. Høyre mener det viktigste er at Sagene bad får et formål som gjør at bygningen blir til glede for bydelens befolkning.

UTTALELSER FRA BRUKERRÅDENE

Eldrerådet

U1: Eldrerådet har avgitt følgende uttalelse til budsjettet:

Eldrerådet er positivt til hovedtrekkene i budsjettforslaget. Omsorgsutfordringene i bydelen er betydelige i årene fremover. Mange års nedgang i antall eldre er i ferd med å snu; behovet for omsorgstjenester i den yngre del av eldrebefolkningen er fortsatt markert høyere i Sagene enn i andre bydeler; antall personer med psykiske helseproblem er høyt. Politiske signal understreker primærhelsetjenesten og kommunens (bydelens) rolle, i samhandling med spesialisthelsetjenesten. Samhandling i omsorgssektoren må også omfatte frivillig innsats, ved brukerorganisasjoner og eldresentre – og generelt ved en opplyst og engasjert befolkning.

Folkehelsekonsulenten tilknyttet bydelsoverlegen bør ha ansvar for helseinformasjon, bl.a. innen psykisk helse, og for bedre informasjon til eldre og funksjonshemmede om muligheter for støtte til tannlegebehandling.

Eldrerådet er forundret over at altmuligmannstjenesten skal sentraliseres som en byomfattende tjeneste.

Problem innen psykisk helsearbeid er påpekt i budsjettforslaget (s 35). Der trenges innsats for bedre samordning av tjenester på spesialist og bydelsnivå. I tillegg bør det satses på opplysning og forebyggende tiltak, bl.a. rettet mot eldre enslige med lettere psykiske problem, og mot deres nærmiljø. En viser også til forslaget om individuelle ombud.

Behov for institusjonsplasser og hjembaserte tjenester. De statistiske opplysningene om alderssammensetning av brukere av omsorgstjenester for eldre avviker markert fra gjennomsnittet i Oslo; behovet for tjenester fanges ikke opp i tildelingskriteriene. Eldrerådet er enig i prinsippet ”hjemme best”. Det forutsetter at hjembaserte tjenestene og tjenester i tilknytning til bolig (omsorg+ m.v) er tilfredsstillende utbygd, og at boligene er lagt til rette. I et lengre perspektiv må lokalsamfunnet gis en infrastruktur med ”universell utforming” tilpasset den befolkning man vil få.

Rådet for funksjonshemmede:

Rådet har ikke avgitt noen egen uttalelse til budsjettet

Barne- og ungdomsrådet:

Rådet har ikke avgitt noen egen uttalelse til budsjettet

Bydelsdirektørens forslag til budsjett:

VOTERING:

Med unntak av punkt 13 ble alle punktene enstemmig vedtatt. Punkt 13 ble vedtatt med 11 stemmer (5AP, 2SV, 1uavh, 1R, 2SV) mot 4 (3H, 1FRP).

Det ble deretter stemt over hele budsjettet samlet.

Vedtatt med 14 stemmer (5AP, 2SV, 1uavh, 3H, 2V, 1FRP) mot 1 (1R)

BUSJETTVEDTAKET

1. Budsjett 2010 vedtas i.h.t. tabellen nedenfor og med de tillegg (tall- og verbalvedtak) som følger av bydelsutvalgets budsjettvedtak. Bydelsdirektør gis fullmakt til å plassere endringene på rett enhet, kostra og formålkapittel.

	Brutto utgifter	Inntekter	Netto utgifter
Funksjonsområder (kap.4.1 og 4.2)			
Sum FO1: Helse, sosial og nærmiljø	211 465	82 362	129 103
Sum FO2a: Barnehager	239 099	163 213	75 886
Sum FO2b: Oppvekst	114 551	9 097	105 454
Sum FO3: Pleie og omsorg	418 024	68 752	349 272
Sum FO4: Økonomisk sosialhjelp	94 948	12 650	82 298
Sum bydel	1 078 087	336 074	742 013

2. Budsjett vedtas pr. enhet og pr. kostrafunksjon i.h.t. spesifikasjonene i kap. 4.1 og 4.2.
3. Det opprettes 1 stilling som helse- og miljøkonsulent med dekning innen økt bydelsramme (0,4 mill).
4. Tiltakene ved familiens hus (Vannvokterboligen) styrkes med 0,2 mill med dekning i økt ramme til psykisk helse.
5. Det opprettes 3 stillinger som fagledere i barnehagene med dekning innen avsetning til barn med spesielle behov (+/- 1,7 mill).
6. Det opprettes 1 stilling som driftskonsulent og det inndras 1 stilling som internrevisor. Internrevisor erstattes med kjøp av revisortjenester (+ 0,2 mill).
7. Det avsettes 0,6 mill som engangsutgifter til et lederutviklingsprogram, 0,4 mill til

anskaffelser av nytt datautstyr og 5,4 mill som reserve. Utgiftene dekkes av mindreforbruket fra 2009. Reserven justeres i.h.t. bydelsutvalgets tallvedtak T19.

8. Avsetningen til kjøp av rustiltak økes med 1,5 mill og dekkes gjennom interne omdisponeringer innen sosialtjenesten (+/- 1,5 mill).
9. Rammene til Enhet for rehabilitering og Enhet for utviklingshemmete reduseres med 3 mill og rammen til Enhet for hjembaserte tjenester økes tilsvarende (+/- 3 mill).
10. Rammen til Enhet for hjembaserte tjenester reduseres deretter med 1,7 mill i aktivitetsendring som følge av nedgangen i eldrebefolkningen og 1,8 mill i effektivitetsuttak (- 3,5 mill).
11. Antall sykehjemsplasser reduseres med 13 til et måltall på 231 plasser pr. 31.12.2010 (- 3,5 mill).
12. Priser på korttids- og halvdagsplasser i barnehagene opprettholdes nominelt på 2009-nivå.
13. Priser på utleie av arealer i parker og på torg økes med 3,2 %.
14. Innenfor rammen av de begrensninger som følger av bydelsutvalgets fullmakter, delegeres det til bydelsdirektør følgende fullmakter for 2010:
 - a) Fullmakt til å sette opp endelig budsjett i henhold til bydelsutvalgets vedtak.
 - b) Fullmakt til å foreta budsjettendringer mellom kostrafunksjoner innenfor de enkelte funksjonsområdene 2A, 2B, 3 og 4.
 - c) Fullmakt til å foreta budsjettendringer innen følgende kostrafunksjoner: 233, 241, 242, 243, 265, 273, 275, 276 og 283.
 - d) Fullmakt til å foreta budsjettendringer mellom følgende kostrafunksjoner: 335, 385 og 386.
 - e) Fullmakt til å foreta budsjettendringer mellom følgende kostrafunksjoner: 100, 110, 120, 130 og 180.
 - f) Fullmakt til å inngå og si opp avtaler vedrørende kjøp og salg av varer og tjenester innenfor de rammer som følger av bydelsutvalgets vedtak.